

# microFlash® 4t<sup>e</sup>

Guía rápida  
Snelstartgids  
Guide de démarrage rapide  
Kurzanleitung

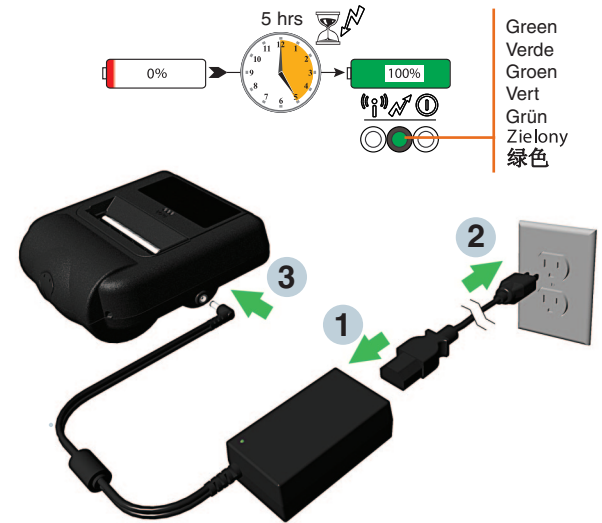
Guia de Inicio Rápido  
Guida rapida all'uso  
Podręcznik szybkiej instalacji  
快速开始指南

## Quick Start Guide

1



2



3



4



5

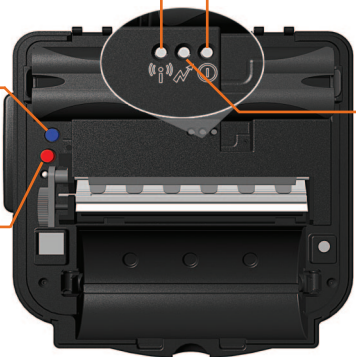
Blue, Flashing - RF power is on  
Azul, parpadeando - radiofrecuencia energizada  
Blauw, knipperend - RF-stroom is ingeschakeld  
Bleu, clignotant - Courant RF activé  
Blau, blinkend - Funkleistung eingeschaltet  
Azul, piscando - RF ativada  
Blu, lampeggiante - Alimentazione RF ON  
Niebieski, pulsuje - zasilanie jest włączone  
蓝色闪烁 - RF 电源打开

Off - RF power is off  
Apagado - radiofrecuencia desenergizada  
Uit - RF-stroom is uitgeschakeld  
Off - Alimentation RF désactivée  
Aus - Funkleistung ausgeschaltet  
Desligado - RF desativada  
Off - Alimentazione RF OFF  
Wyl. - łączno śc jest wyłączona  
熄灭 - RF 电源关闭

Green - Printer is awake  
Verde - la impresora está activada  
Groen - Printer is actief  
Vert - Imprimante en attente  
Grün - Drucker bereit  
Verde - Impressora ativa  
Verde - Stampante attiva  
Zielony - drukarka jest gotowa do pracy  
绿色 - 打印机已唤醒

Off - Printer is asleep  
Apagado - la impresora está suspendida  
Uit - Printer is niet actief  
Off - Imprimante en état de veille  
Aus - Drucker im Schlafmodus  
Desligado - Impressora inativa  
Off - Stampante non attiva  
Wyl. - drukarka jest w stanie hibernacji  
熄灭 - 打印机处于睡眠状态

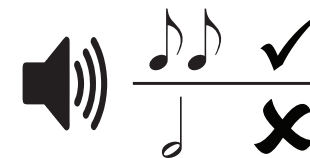
Toggle RF ON and OFF  
Alternar encendido y apagado de radiofrecuencia  
Schakel RF AAN en UIT  
Activation et désactivation RF  
Funk EIN/AUS  
Ligar/desligar RF  
Attiva e disattiva RF  
łączno śc włącz / wyłącz  
切换开关 RF



Feed Paper (short press)  
Alimentación de papel (presionar brevemente)  
Papier toevoeren (kort drukken)  
Alimentation de papier (brève pression)  
Papierzufuhr (kurz drücken)  
Alimentação de papel (pressionamento curto)  
Alimentazione carta (pressione breve)  
Podawanie papieru (przyciśnij na chwilę przycisk)  
进纸 (简短按下)

Print Self Test (press and hold 4s)  
Autoverificación de impresión (mantener presionado 4 segundos)  
Zelftest afdrukken (drukken en 4s ingedrukt houden)  
Auto-test d'impression (enfoncez et maintenir 4s)  
Testausdruck (drücken und 4s halten)  
Imprimir autoteste (manter pressionado por 4s)  
Auto test stampa (premere e tenere premuto 4 s.)  
Test drukowania (przyciśnij przycisk i przy trzymaj go przez 4 sekundy)  
打印“自我测试”(按住4秒)

6



Red (🔊🎵) - The battery has less than 5% power  
Rojo (🔊🎵) - la batería tiene menos del 5% de energía  
Rood (🔊🎵) - Het batterijvermogen is gedaald tot minder dan 5%  
Rouge (🔊🎵) - Il reste moins de 5% d'énergie à la pile  
Rot (🔊🎵) - Batterieladung bei weniger als 5%  
Vermelho (🔊🎵) - A bateria tem menos de 5% de carga  
Rosso (🔊🎵) - Carica della batteria inferiore al 5%  
Czerwony (🔊🎵) - Poziom naładowania baterii spad łponizej 5%  
红色 (🔊🎵) 电池电量低于 5%

Orange - The battery has less than 25% power  
Anaranjado - la batería tiene menos del 25% de energía  
Oranje - Het batterijvermogen is gedaald tot minder dan 25%  
Orange - Il reste moins de 25% d'énergie à la pile  
Orange - Batterieladung bei weniger als 25%  
Laranja - A bateria tem menos de 25% de carga  
Arancio - Carica della batteria inferiore al 25%  
Pomarańczowy - Poziom naładowania baterii spad łponizej 25%  
橙色 - 电池电量低于 25%

Green - The battery is fully charged  
Verde - la batería tiene carga completa  
Groen - De batterij is volledig geladen  
Vert - La pile est complètement chargée  
Grün - Batterie ist voll aufgeladen  
Verde - A carga da bateria está completa  
Verde - Batteria completamente carica  
Zielony - Bateria jest naładowana  
绿色 - 电池完全充电

Red/Orange, Flashing - Replace battery  
Rojo/anaranjado, parpadeando - reemplazar la batería  
Rood/Oranje, knipperend - Vervang de batterij  
Rouge/Orange, clignotant - Remplacer la pile  
Rot/Orange, blinkend - Batterie ersetzen  
Vermelho/laranja, piscando - Substituir a bateria  
Rosso/Arancio, Lampeggiante - Sostituire batteria  
Czerwony/pomarańczowy, pulsuje - Wymień baterię  
红色/橙色 - 请更换电池

Red, Flashing - Unit too cold/hot  
Rojo, parpadeando - la unidad está demasiado fría/caliente  
Rood, knipperend - Apparaat is te koud/warm  
Rouge, clignotant - appareil trop froid ou chaud  
Rot, blinkend - Gerät zu kalt/heiß  
Vermelho, piscando - A unidade está muito fria/quente  
Rosso, lampeggiante - Unità troppo fredda/calda  
Czerwony, pulsuje - urządzenie za gorące / zimne  
红色闪烁 - 装置过冷/过热

Orange, Flashing - Error, disconnect and reconnect power  
Anaranjado, parpadeando - error; desconectar y volver a conectar la energía  
Oranje, knipperend - Fout; schakel stroom uit en daarna weer in  
Orange, clignotant - Erreur; débrancher et rebrancher au courant  
Orange, blinkend - Fehler; Strom aus- und wieder einschalten  
Laranja, piscando - Erro: desconecte e reconecte a alimentação  
Arancio, lampeggiante - Errore; scollegare e ricollegare l'alimentazione  
Pomarańczowy, pulsuje - Błąd; odłącz zasilanie i włącz ponownie  
橙色闪烁 - 发生错误, 断开电源然后重新连接。